

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 62 (1936)
Heft: 22

Artikel: Die reichen Verwandten
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-471200>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

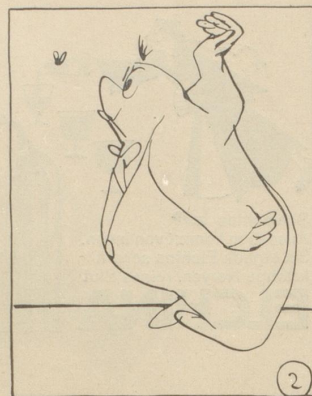
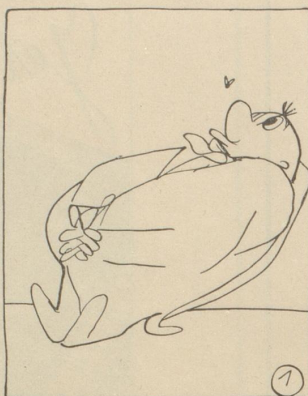
Die reichen Verwandten

Müllers waren in hochgradiger Aufregung. Man denke, Onkel Alwin und Tante Laura hatten sich zum Besuch angesagt, die reichen Verwandten aus Zürich, mit denen Frau Müller im Kaffeekränzchen regelmässig zu glänzen pflegte. Morgen Samstag würden sie kommen; «zum Weekend».

Zum vorneherein stand fest, dass man sich nicht lumpen lassen durfte. Aber das «wie» war schon zweifelhafter. Das Wochenende fiel nämlich mit dem Monatsende zusammen, Eusebius Müller — über seinen Namen ärgerte er sich blutig — war ein kleiner Beamter und wie es bei solchen etwa zu geschehen pflegt, war grosse Ebbe in der Kasse. Wäre man über den Sonntag allein gewesen, so hätte man sich nach der Decke gestreckt, d. h. am Samstag aufs Fleisch ganz verzichtet und am Sonntag mit wenig vorlieb genommen. Aber so?

Müllers ratschlagten. In den Läden Schulden machen, wenn auch nur für wenige Tage? Kam nicht in Frage: Die Leute würden die Verwandten sehen, an Ultimo denken und sich so den Vers machen. Blieb nur der Griff in die Kasse — nein, ins Kässeli der Kinder, die unbedenklich und grossmütig die Eltern an ihre aufgehäuften Schätze erinnerten. Müllers pflegten das nur im äussersten Notfall zu tun, aber war ein solcher diesmal nicht gegeben?

Auf diese Weise wurden die nötigen Zutaten zu einem Hors d'œuvre, ein Kalbsnierenbraten und ein Dessert finanziert. Mit hochroten Backen arbeitete Frau Mina schon am Nachmittag am Glanzpunkt, eben dem



Lindis Papa — fängt

Hors d'œuvre herum, flankiert von ihren Sprösslingen, welche mit glänzenden Augen alle die Vorbereitungen verfolgten und kleine Handlungsdienste tun durften.

Aber auch sonst stand im Haus alles auf dem Kopf. Da Müllers nur über ein kleines Gastzimmer mit einem alten zweischläufigen Bett verfügten, beschlossen sie ohne weiteres, ihr eigenes eheliches Schlafgemach den illustren Gästen zur Verfügung zu stellen. Die schönsten Teppiche — in dem bescheidenen Haushalt ein sehr relativer Begriff — und das schönste Waschgeschirr wurde zusammengesucht.

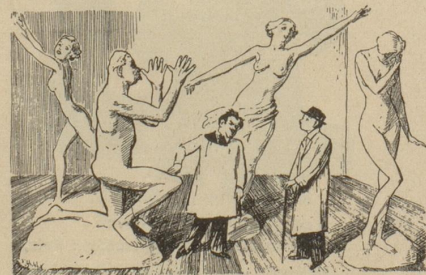
Die Kinder freuten sich indessen schon auf das, was die Gäste mitbringen würden. «E Chischte Schoggi» meinte der Jüngste. «Was dänksch au», korrigierten die beiden Grösseren. «Aber e jedem e rächti Tafele oder es Päggli allwäg scho!»

Die Eltern hatten andere Pläne. Ob Tante Laura wohl bereit wäre, den Aeltesten, der unbedingt nächstes Jahr auf die Kantonsschule musste, in Pension zu nehmen? Und ob Onkel Alwin am Ende später einmal das Berteli auf sein Büro plazieren könnte? Freilich ging das noch etwa drei Jahre, aber man wollte bei diesem Besuch doch etwas die Fühler ausstrecken und darum musste alles fein, tippfein sein!

Der Besuch kam. Gross, breitspurig der Onkel, etwas gealtert, aber majestätisch Tante Laura. Die Kinder standen Spalier. Aber ausser einem freundlichen Händedruck und dem üblichen: «Na, ihr seid aber gross ge-

worden!» geschah vorderhand nichts. Die Verteilung würde wohl später stattfinden.

Das Nachtessen ging gut vorüber. Frau Minas Kochkunst wurde gebührend belobt. Und nun kam der grosse Moment: Onkel Alwin gab der Tante einen Wink und sie machte ihr Köfferchen auf: «Hier habe ich etwas Weniges für die Kinder», begann sie, «da aber Schokolade so gar nicht gesund ist, wollte ich lieber etwas anderes bringen. Dem Hans und dem Berteli, die ja nun gross genug sind, jedem ein Buch und dem Maxli etwas zum Schleckern, aber etwas Vernünftiges!» Der Dank fiel etwas matt aus, aber die beiden Grösseren, die gern lasen, griffen doch ganz begierig nach ihren Päcklein. «Aufmachen könnt ihr sie nachher», gebot die Mutter, «zeigt jetzt zuerst einmal dem Onkel und der Tante ihr Zimmer.»



«... natürlich haben die Herren von der Jury die Plastik abgelehnt, aber nun wissen sie wenigstens, was ich von ihnen halte!»

Humorist, London

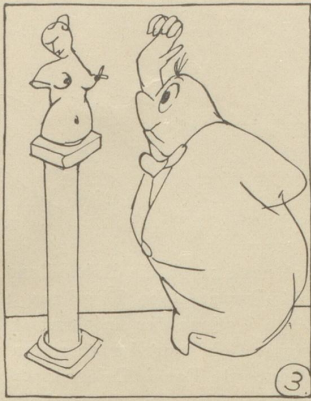
A. S. GROB
12

Ratssitzung

Was ziehen Sie an? Am besten Superflex-Hemden mit halbsteifen Kragen. Superflex-Kragen kleiden faltenlos, korrekt, weil halbsteif, aber ohne Stärke.

Superflex

Hemden und Kragen garantieren eleganten Sitz.
In guten Wäschegeschäften. Eigenmann & Länz, Mendrisio



die erste Fliege

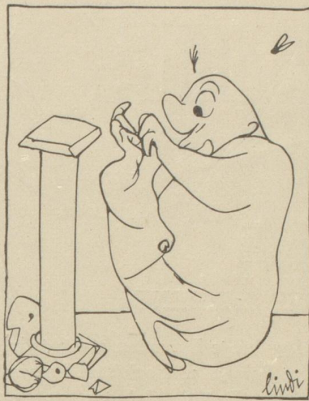
Frau Mina hatte weise gehandelt; als nachher die Kinder die Päcklein aufmachten und Hans einen französischen Diktionär — Ausgabe um 1900 —, Berteli aber einen Geschichtenband von Christoph von Schmid in Händen hielt, während Maxli unglücklich sein Päcklein dürre Bananen ansah, die er nicht ausstehen konnte, da hätten sie schwerlich ihre Enttäuschung verbergen können. Dem Zureden der Mutter und einigen mahnenden Worten des Vaters gelang es dann, ihnen die notwendige Haltung wiederzugeben. Wie konnten die reichen Verwandten wissen, dass Schokolade den Kindern Müller einen seltenen Leckerbissen bedeutete?

Der Sonntag verlief programmgemäss. Die Kinder hatten sich im Hin-

blick auf das Festessen, das sie ja mitgeniessen durften, sogar leidlich über die ausgebliebene Schokolade getröstet.

Auf dem Nachmittagsspaziergange wurde man von den andern Dorfbewohnern stark beachtet. Tante Lauras Pelzmantel verfehlte seine Wirkung nicht. Sie ging mit Frau Mina und den Kindern etwas voraus, während die Männer, in ernste politische und wirtschaftliche Gespräche vertieft, nachfolgten. Onkel Alwin hatte gerade mit besonderer Eindringlichkeit von der schlechten Geschäftslage in seiner Branche gesprochen, jetzt fasste er Eusebius am Arm: «Uebrigens, Sebi, im Vertraue, chönntisch du mir nöd mit feufhundert Stei us ere momentane Verlägeheit hälfe?»

Ypsilon.



Die Tischrede

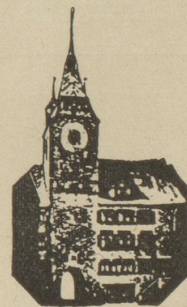
Eine Abendgesellschaft. Auf 8 Uhr war man geladen. Erst um halb zehn erlaubt man den halbverhungerten Gästen, sich zu Tisch zu setzen, weil man auf einen «prominenten» Gast, der sich stark verspätet hatte, gewartet hat.

Die Suppe wird gierig gelöffelt. Alle warten ungeduldig auf den nächsten Gang. Da erhebt sich einer der Gäste zu einer Tischrede. Und redet und redet... Ein zweiter folgt seinem Beispiel mit einem kaum kürzeren Speech. O Schrecken! ein dritter nimmt das Wort, das er erst nach geschlagenen fünfzehn Minuten wieder loslässt.

Die Luft ist mit Schwächeanfällen, infolge von Ueberhungerung der Gäste, geladen. Da meldet sich, zum allgemeinen Entsetzen, ein vierter Redner zum Wort. Er fasst sich kurz. Nämlich so:

Der Worte sind genug gewechselt. Nun lasst uns endlich Braten sehn!»

M. F.



ZUG Restaurant AKLIN

beim Zyturm

Einfach prima!

Sehenswerte antike

Zugerstuben

Palmolive-Rasiercreme - hergestellt mit Olivenöl - vereinigt in sich fünf Eigenschaften, die Ihnen das Rasieren zur Annehmlichkeit machen. Wir können nicht mehr tun, als Ihnen diese fünf Vorzüge aufzuzählen und Sie zu bitten, Palmolive-Rasiercreme einmal zu probieren.

IHR GELD DOPPELT ZURÜCK
Kaufen Sie eine Tube Palmolive-Rasiercreme. Brauchen Sie die Hälfte davon. Sind Sie dann nicht zufrieden, senden Sie uns die halbgelernte Tube zurück, und wir vergüten Ihnen den doppelten Kaufpreis, also Fr. 3.-.
Colgate-Palmolive A.-G., Talstr. 15, Zürich